

TABUĽKA ZHODY
právneho predpisu s právom Európskych spoločenstiev a právom Európskej únie

<p>Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1069 z 11. apríla 2024 o ochrane osôb zapojených do verejnej účasti pred zjavne neopodstatnenými nárokmi alebo zneužívajúcimi súdnymi konaniami („strategické žaloby proti verejnej účasti“) (Ú. v. EÚ L, 2024/1069, 16.4.2024).</p>									
<p>1. Návrh zákona č./2026 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok v znení neskorších predpisov a ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 97/1963 Zb. o medzinárodnom práve súkromnom a procesnom v znení neskorších predpisov <u>(gestor: Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky)</u></p> <p>2. Zákon č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok v znení neskorších predpisov <u>(gestor: Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky)</u></p> <p>3. Zákon č. 97/1963 Zb. o medzinárodnom práve súkromnom a procesnom v znení neskorších predpisov <u>(gestor: Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky)</u></p> <p>4. Zákon č. 327/2005 Z. z. o poskytovaní právnej pomoci osobám v materiálnej núdzi a o zmene a doplnení zákona č. 586/2003 Z. z. o advokácii a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov v znení zákona č. 8/2005 Z. z. v znení neskorších predpisov <u>(gestor: Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky)</u></p> <p>5. Zákon č. 757/2004 Z. z. o súdoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov <u>(gestor: Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky)</u></p> <p>6. Zákon č. 575/2001 Z. z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy v znení neskorších predpisov <u>(gestor: Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky)</u></p>									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Článok	Text	Spôsob trans- pozície	Číslo	Článok (Č, §, O, V, P)	Text	Z ho da	Poznámky	Identifiká cia goldplati ngu	Identifikácia oblasti goldplatingu *
Č: 1	<p>Článok 1 Predmet úpravy</p> <p>Táto smernica poskytuje ochranné opatrenia proti zjavne neopodstatneným nárokom alebo zneužívajúcim súdnym konaniam v</p>	N	1	Č: I §: 323a	<p>ŠTVRTÝ DIEL SPORY PROTI VEREJNEJ ÚČASTI</p> <p>§ 323a Všeobecné ustanovenia</p>	Ú		GP – N	

					Účelom tohto zákona je ustanoviť, ktorým právnym poriadkom sa spravujú občianskoprávne, obchodné, rodinné, pracovné a iné podobné vzťahy s medzinárodným prvkom, upraviť právne postavenie cudzincov, ako aj ustanoviť postup slovenských justičných orgánov pri úprave týchto vzťahov a rozhodovanie o nich a tým napomáhať medzinárodnej spolupráci.				
Č: 3 O: 1	Článok 3 Minimálne požiadavky 1. Členské štáty môžu prijať alebo zachovať ustanovenia, ktoré sú priaznivejšie z hľadiska ochrany osôb zapojených do verejnej účasti pred zjavne neopodstatnenými nárokmi alebo zneužívajúcimi súdnymi konaniami proti verejnej účasti v občianskoprávných veciach, vrátane vnútroštátnych ustanovení, ktorými sa zavádzajú účinnejšie procesné záruky týkajúce sa práva na slobodu prejavu a na informácie.	D	1	Č: I §: 323b až 323e	§ 323b Poučovacia povinnosť Súd pri prvom procesnom úkone vo vzťahu k žalovanému vhodným spôsobom žalovaného poučí o a) možnosti zastúpenia, b) jeho procesných právach a povinnostiach nielen v rozsahu všeobecnej poučovacej povinnosti, ale aj o dôkazoch, ktoré je potrebné predložiť, o možnosti podať návrh na neodkladné opatrenie alebo zabezpečovacie opatrenie a o iných možnostiach potrebných na účelne uplatnenie alebo bránenie jeho práv. § 323c Osobitné ustanovenie o spojení vecí (1) Ustanovenia o spojení vecí sa nepoužijú, ibaže by predmetom konaní boli spory proti verejnej účasti. (2) Súd vylúči na samostatné konanie nárok uplatnený vzájomnou žalobou, ktorý nie je sporom proti verejnej účasti.	Ú	K prijatiu priaznivejších ustanovení dochádza z dôvodu, že rovnaké práva ako rozšírená poučovacia povinnosť súdu, ustanovenia o spojení vecí, dokazovaní zaručuje CSP aj iným subjektom definovaným ako „slabšia strana“, t. j. spotrebiteľom, zamestnancom, či osobám v antidiskriminačných sporoch.	GP – A písm. c) rozšírenie na iné subjekty	Rozšírenie existujúcich priaznivejších procesných ustanovení na nový subjekt v postavení slabšej strany definovaný v smernici

				<p>Osobitné ustanovenia o dokazovaní § 323d</p> <p>Súd môže vykonať aj tie dôkazy, ktoré žalovaný nenavrhol, ak je to nevyhnutné pre rozhodnutie vo veci. Súd aj bez návrhu obstará alebo zabezpečí taký dôkaz.</p> <p>§ 323e</p> <p>Žalovaný môže predložiť alebo označiť všetky skutočnosti a dôkazy na preukázanie svojich tvrdení najneskôr do vyhlásenia rozhodnutia vo veci samej. Ustanovenia o sudcovskej koncentrácii konania a zákonnej koncentrácii konania sa nepoužívajú.</p> <p>§ 323h Zjavne neopodstatnený nárok v spore proti verejnej účasti a zjavne nedôvodná žaloba v spore proti verejnej účasti</p> <p>(1) Súd môže odmietnuť podanie žalobcu, ak ide o zjavne zneužívajúce súdne konanie proti verejnej účasti.</p> <p>(5) Ak zo skutočností tvrdených v žalobe je po predbežnom právnom posúdení zrejmé, že ide o zjavne nedôvodnú žalobu v spore proti verejnej účasti, súd vyzve žalobcu na späťvzatie žaloby. Na tento účel môže súd žalobcu vyslúchnuť.</p>	<p>Č: I §: 323h O: 1</p> <p>Č: I §: 323h O: 5</p>	<p>K zachovaniu priaznivejších ustanovení dochádza prostredníctvom navrhovaného § 323h ods. 1, keďže podľa čl. 5 CSP zjavné zneužitie práva nepožíva právnu ochranu a súd môže takýto návrh odmietnuť.</p> <p>K zachovaniu priaznivejších ustanovení dochádza aj prostredníctvom navrhovaného § 323h ods. 5, keďže podľa § 138 CSP by sa predbežné</p>	<p>GP-N písm. f)</p> <p>Smernica obsahuje doložku o zákaze zníženia ochrany v čl. 3 ods. 2.</p>	
--	--	--	--	--	---	--	--	--

						posúdenie sporu s výzvou na späťvzatie uplatňovalo.		
Č: 3 O: 2	2. Vykonávanie tejto smernice nesmie byť za žiadnych okolností dôvodom na zníženie úrovne záruk, ktorú už členské štáty priznávajú vo veciach, na ktoré sa vzťahuje táto smernica.	n. a.				K zníženiu existujúcich záruk predkladaným návrhom zákona nedochádza.		
Č: 4 O: 1	<p>Článok 4 Vymedzenie pojmov</p> <p>Na účely tejto smernice sa uplatňuje toto vymedzenie pojmov:</p> <p>1.,,verejná účasť“ je prednesenie akéhokoľvek vyjadrenia alebo vykonanie akejkoľvek činnosti fyzickou alebo právnickou osobou pri uplatňovaní práva na slobodu prejavu a na informácie, slobody umenia a vedeckého bádania alebo slobody zhromažďovania a združovania, a akékoľvek prípravné, podporné alebo pomocné činnosti, ktoré sú s nimi priamo spojené, a ktoré súvisia so záležitosťou verejného záujmu;</p>	N	1	Č:I §: 323a O: 3	(3) Verejná účasť je prednesenie akéhokoľvek vyjadrenia alebo vykonanie akejkoľvek činnosti fyzickou osobou alebo právnickou osobou pri uplatňovaní práva na slobodu prejavu, práva na informácie, slobody vedeckého bádania a umenia alebo slobody zhromažďovania a slobody združovania, a akékoľvek prípravné, podporné alebo pomocné činnosti, ktoré sú s nimi priamo spojené, a ktoré súvisia so záležitosťou verejného záujmu.	Ú	GP – N	
Č: 4 O: 2	<p>2. „záležitosť verejného záujmu“ je akákoľvek záležitosť, ktorá ovplyvňuje verejnosť do takej miery, že sa o ňu môže oprávnené začať zaujímať, a to v takých oblastiach ako:</p> <p>a) základné práva, verejné zdravie, bezpečnosť, životné prostredie alebo klíma;</p>	N	1	Č:I §: 323a O: 4	<p>(4) Záležitosť verejného záujmu je akákoľvek záležitosť, ktorá ovplyvňuje verejnosť do takej miery, že sa o ňu môže oprávnené začať zaujímať, najmä v týchto oblastiach:</p> <p>a) základné práva a slobody, verejné zdravie, bezpečnosť, životné prostredie vrátane klímy,</p> <p>b) činnosti fyzickej osoby alebo právnickej osoby, ktorá je verejne</p>	Ú	GP – N	

	<p>b)činnosti fyzickej alebo právnickej osoby, ktorá je verejne činnou osobou vo verejnom alebo súkromnom sektore;</p> <p>c) záležitosti posudzované zákonodarným, výkonným či súdnym orgánom, alebo akékoľvek iné úradné konania;</p> <p>d) obvinenia z korupcie, podvodu alebo akéhokoľvek iného trestného činu alebo správneho deliktu v súvislosti s takýmito záležitosťami;</p> <p>e) činnosti zamerané na ochranu hodnôt zakotvených v článku 2 Zmluvy o Európskej únii vrátane ochrany demokratických procesov pred neprimeraným zasahovaním, najmä boj proti dezinformáciám;</p>				<p>činnou osobou vo verejnom sektore alebo súkromnom sektore,</p> <p>c) záležitosti posudzované zákonodarným orgánom, orgánom výkonnej moci, súdnym orgánom alebo akékoľvek iné úradné konania,</p> <p>d) obvinenia z korupcie, podvodu alebo akéhokoľvek iného trestného činu, priestupku alebo iného správneho deliktu v súvislosti s takýmito záležitosťami,</p> <p>e) činnosti zamerané na ochranu hodnôt ustanovených v čl. 2 Zmluvy o Európskej únii vrátane ochrany demokratických procesov pred neprimeraným zasahovaním, najmä boj proti dezinformáciám.</p>				
<p>Č: 4 O: 3</p>	<p>Článok 3</p> <p>3. „zneužívajúce súdne konanie proti verejnej účasti“ je súdne konanie, ktoré sa v skutočnosti nezačína s cieľom uplatniť alebo vykonať právo, ale ktorého hlavným zámerom je zabrániť verejnej účasti alebo ju obmedziť či sankcionovať a v ktorom sa často využíva nerovnováha moci medzi stranami a uplatňujú neopodstatnené nároky. Ukazovateľmi takéhoto zámeru môžu byť napríklad:</p> <p>a) neprimeraná, nadmerná alebo zveličená povaha nároku alebo jeho časti vrátane neprimeranej hodnoty sporu;</p>	N	1	<p>Č: I §: 323a O:5</p>	<p>(5) Zneužívajúce súdne konanie proti verejnej účasti je súdne konanie, ktoré sa v skutočnosti nezačína s cieľom uplatniť právo alebo vykonať právo, ale ktorého hlavným zámerom je zabrániť, obmedziť alebo sankcionovať verejnú účasť, a v ktorom sa využíva nerovnováha moci medzi stranami a uplatňujú sa neopodstatnené nároky. Tento zámer sa prejavuje najmä v</p> <p>a) neprimeranej, nadmernej alebo zveličenej povahe nároku alebo jeho časti vrátane neprimeranej hodnoty sporu,</p> <p>b) existencii viacerých konaní iniciovaných žalobcom alebo</p>	Ú		GP – N	

	<p>b) existencia viacerých konaní iniciovaných žalobcom alebo pridruženými stranami v súvislosti s podobnými záležitosťami;</p> <p>c) zastrašovanie, obťažovanie alebo vyhrážanie sa zo strany žalobcu alebo zástupcov žalobcu pred konaním alebo po počas neho, ako aj podobné správanie žalobcu v podobných alebo súbežných veciach;</p> <p>d) použitie procesných taktík v zlej viere, ako je spôsobovanie prieťahov v konaní, podvodné alebo zneužívajúce taktizovanie pri voľbe právomoci alebo ukončenie konaní v neskoršom štádiu konania v zlej viere.</p>				<p>pridruženými stranami v súvislosti s podobnými záležitosťami,</p> <p>c) zastrašovaní, obťažovaní alebo vyhrážaní sa zo strany žalobcu alebo zástupcov žalobcu pred konaním alebo počas neho, ako aj podobné správanie žalobcu v podobných alebo súbežných veciach,</p> <p>d) použitie procesných taktík v zlej viere, ako je spôsobovanie prieťahov v konaní, podvodné alebo zneužívajúce taktizovanie pri voľbe právomoci alebo ukončenie konaní v neskoršom štádiu konania v zlej viere.</p>				
Č: 5 O: 1	<p>Článok 5</p> <p>Veci s cezhraničnými dôsledkami</p> <p>1. Na účely tejto smernice sa vec považuje za vec s cezhraničnými dôsledkami, ak nemajú obe strany bydlisko alebo sídlo v rovnakom členskom štáte ako súd konajúci vo veci a všetky ostatné skutočnosti relevantné pre danú situáciu sa nachádzajú v danom členskom štáte.</p>	N	1	Č: I §: 323a O:2	(2) Vec má cezhraničné dôsledky, ak čo i len jedna strana nemá v Slovenskej republike bydlisko alebo sídlo určené podľa osobitného predpisu a všetky ostatné rozhodujúce skutočnosti sa viažu k Slovenskej republike.	Ú		GP – N	
Č: 5 O: 2	<p>2. Miesto bydliska či sídla sa určí v súlade s nariadením (EÚ) č. 1215/2012.</p>	N	1	Č: I §: 323a O:2	(2) Vec má cezhraničné dôsledky, ak čo i len jedna strana nemá v Slovenskej republike bydlisko alebo sídlo určené podľa osobitného predpisu a všetky ostatné rozhodujúce skutočnosti sa viažu k Slovenskej republike.	Ú		GP – N	

<p>Č: 6 O: 1 P: a)</p>	<p>KAPITOLA II Spoločné pravidlá týkajúce sa procesných záruk</p> <p>Článok 6 Návrhy týkajúce sa procesných záruk</p> <p>1. Členské štáty zabezpečia, aby fyzické alebo právnické osoby, proti ktorým bolo začaté súdne konanie z dôvodu ich zapojenia do verejnej účasti, mohli v súlade s vnútroštátnym právom požiadať o:</p> <p>a) preddavok stanovený v článku 10;</p>	N	1	<p>Č: I §: 323f O: 1,2,3,4, 5</p>	<p>§ 323f Zábezpeka</p> <p>(1) Súd môže na návrh žalovaného uznesením uložiť žalobcovi povinnosť zložiť zábezpeku do úschovy súdu určenú na zabezpečenie náhrady škody alebo inej ujmy, ktorej vznik možno dôvodne predpokladať v dôsledku sporu proti verejnej účasti. Výšku zábezpeky a lehotu na jej zloženie určí súd podľa okolností prípadu, najmä podľa výšky škody alebo inej ujmy hrozacej žalovanému. Ak je žalobcov viac, sú povinní zložiť zábezpeku spoločne a nerozdielne.</p> <p>(2) Ak žalobca v súdom určenej lehote, ktorá nemôže byť kratšia ako desať dní, nezloží zábezpeku podľa odseku 1, súd konanie zastaví; zmeškanie lehoty nemožno odpustiť.</p> <p>(3) Súd rozhodne o návrhu žalovaného podľa odseku 1 bezodkladne.</p> <p>(4) Právoplatne priznaná náhrada škody alebo inej ujmy v dôsledku sporu proti verejnej účasti sa uspokojí zo zloženej zábezpeky. Po uspokojení nároku zvyšnú časť zloženej zábezpeky súd vráti žalobcovi. Povinnosť nahradiť škodu, alebo inú ujmu, ktorá nebola uspokojená z tejto zábezpeky, nie je dotknutá.</p> <p>(5) Súd vráti žalobcovi v spore proti verejnej účasti zloženú zábezpeku, ak</p>	Ú		GP – N	
---	---	---	---	--	--	---	--	--------	--

				<p>a) v konaní vo veci samej žalobcovi vyhovel,</p> <p>b) žalovaný nepodal žalobu o náhradu škody alebo inej ujmy do troch mesiacov od právoplatného skončenia sporu proti verejnej účasti,</p> <p>c) žalovaný podal žalobu o náhradu škody alebo inej ujmy do troch mesiacov od právoplatného skončenia sporu proti verejnej účasti a je to so zreteľom na povahu a okolnosti sporu možné a účelné,</p> <p>d) žalovaný podal žalobu o náhradu škody alebo inej ujmy do troch mesiacov od právoplatného skončenia sporu proti verejnej účasti a súd túto žalobu právoplatným rozhodnutím odmietol alebo zamietol alebo zastavil konanie vo veci samej.</p>				
			<p>Č: I</p> <p>§: 323g</p> <p>O:</p> <p>1,2,3,4,</p> <p>5</p>	<p>§ 323g</p> <p>Preddavok</p>				
				<p>(1) Súd môže na návrh žalovaného uznesením uložiť žalobcovi povinnosť zložiť primeraný preddavok do úschovy súdu na predpokladané trovy konania v spore proti verejnej účasti. Výšku preddavku a lehotu na jeho zloženie určí súd podľa okolností prípadu. Ak je žalobcov viac, sú povinní zložiť preddavok spoločne a nerozdielne.</p> <p>(2) Ak žalobca v súdom určenej lehote, ktorá nemôže byť kratšia ako desať dní, nezloží preddavok podľa odseku 1, súd konanie zastaví; zmeškanie lehoty nemožno odpustiť.</p>				

					<p>(3) Súd rozhodne o návrhu žalovaného podľa odseku 1 bezodkladne.</p> <p>(4) Právoplatne priznaná náhrada trov konania žalovanému sa uspokojí zo zloženého preddavku. Po uspokojení nároku zvyšnú časť zloženého preddavku súd vráti žalobcovi. Povinnosť nahradiť trovy konania, ktoré neboli uspokojené z tohto preddavku, nie je dotknutá.</p> <p>(5) Súd preddavok vráti, ak právoplatným rozhodnutím nepriznal náhradu trov konania žalovanému alebo žiadnej zo strán.</p>			
<p>Č: 6 O: 1 P: b)</p>	<p>b) bezodkladné zastavenie konania z dôvodu zjavnej neopodstatnenosti nároku, ako sa stanovuje v kapitole III;</p>	N	1	<p>Č: I §: 323h O: 2,3,4</p>	<p>§ 323h Zjavne neopodstatnený nárok v spore proti verejnej účasti a zjavne nedôvodná žaloba v spore proti verejnej účasti</p> <p>(2) Ak žalovaný podal návrh na zastavenie konania z dôvodu zjavne neopodstatneného nároku v spore proti verejnej účasti, súd bezodkladne vyzve žalobcu, aby odôvodnil žalobu, pripojil dôkazy, ktorých povaha to pripúšťa, a označil ostatné dôkazy na preukázanie svojich tvrdení tak, aby súd mohol posúdiť, či ide o zjavne neopodstatnený nárok v spore proti verejnej účasti; súd zároveň poučí žalobcu o následkoch nesplnenia jeho povinnosti.</p> <p>(3) Ak žalobca nesplní povinnosť podľa odseku 2 a v súdom určenej lehote, ktorá nemôže byť kratšia ako desať dní, sa nevyjadrí alebo žalobu neodôvodní,</p>	Ú	GP – N	

					súd konanie zastaví. (4) Súd rozhodne o návrhu žalovaného podľa odseku 2 bezodkladne.				
Č: 6 O: 1 P:c)	c) nápravné opatrenia proti zneužívajúcemu súdnemu konaniu proti verejnej účasti stanovené v kapitole IV.	N	1	Č: I §: 323i O: 1,2,3,4, 5,6	<p style="text-align: center;">§ 323i Osobitné ustanovenia o poriadkových opatreniach a iných opatreniach súdu</p> <p>(1) Súd môže aj bez návrhu žalovaného uložiť žalobcovi účinné, primerané a odrádzajúce sankcie podľa tohto zákona za zneužívajúce procesné úkony, ako aj za zmenu žaloby v spore proti verejnej účasti, späťvzatie žaloby v spore proti verejnej účasti a zmenu tvrdení žalobcu.</p> <p>(2) Súd môže žalobcovi aj bez návrhu žalovaného uložiť za zneužívajúce súdne konanie pokutu do výšky 10 % z peňažnej sumy uplatnenej žalobou, najmenej však 500 eur.</p> <p>(3) Súd môže aj bez návrhu žalovaného priznať právo zverejniť rozsudok alebo jeho časť na trovy žalobcu; vo výroku rozsudku určí rozsah, formu, spôsob zverejnenia a výšku trov zverejnenia rozsudku, prípadne výšku preddavku, ktorý je potrebné zložiť žalovanému.</p> <p>(4) Súd môže popri sankciách uvedených v odsekoch 1 až 3 uložiť žalobcovi, ktorý začal zneužívajúce súdne konanie proti verejnej účasti, nahradiť primerané trovy právneho zastúpenia žalovaného aj nad rámec tarifnej odmeny podľa osobitného</p>	Ú		GP – N	

				<p>predpisu; v takomto prípade sa ustanovenia § 262 o rozhodovaní o trovách konania nepoužijú a súd postupuje podľa odsekov 5 a 6.</p> <p>(5) O nároku na náhradu trov konania rozhodne súd aj bez návrhu v rozhodnutí, ktorým sa konanie končí. Strana, ktorej sa priznáva náhrada trov konania, je povinná trovy konania vyčísliť najneskôr do desiatich dní od vyhlásenia tohto rozhodnutia. O výške náhrady trov konania rozhodne súd prvej inštancie v lehote 60 dní od právoplatnosti rozhodnutia, ktorým sa konanie končí, samostatným uznesením.</p> <p>(6) Ak strana v lehote podľa odseku 5 trovy nevyčísli, súd jej prizná náhradu trov konania vo výške vyplývajúcej zo spisu ku dňu vyhlásenia rozhodnutia, ktorým sa konanie končí, s výnimkou trov právneho zastúpenia. Ak strane, ktorej sa priznáva náhrada trov konania, okrem trov právneho zastúpenia iné trovy zo spisu nevyplývajú, súd jej náhradu trov konania neprizná a v takom prípade súd nie je viazaný rozhodnutím o priznaní náhrady trov konania tejto strane v rozhodnutí, ktorým sa konanie končí.</p>					
Č: 6 O: 2	2. Členské štáty môžu stanoviť, aby súd alebo tribunál konajúci v danej veci mohol z úradnej moci prijať opatrenia týkajúce sa procesných záruk stanovené v kapitolách III a IV.	D	1	Č: I §:323i O:1,2,3 a 5	§ 323i Osobitné ustanovenia o poriadkových opatreniach a iných opatreniach súdu	Ú	SR využila možnosť, aby súd mohol v niektorých prípadoch prijať opatrenie, ktoré vyžaduje smernica ex offio. V súčasnosti ani CSP	GP-A d) prísnejši e vymáhan ie	Možnosť uloženia sankcií s príjmom do štátneho

					<p>(1) Súd môže aj bez návrhu žalovaného uložiť žalobcovi účinné, primerané a odrádzajúce sankcie podľa tohto zákona za zneužívajúce procesné úkony, ako aj za zmenu žaloby v spore proti verejnej účasti, späťvzatie žaloby v spore proti verejnej účasti a zmenu tvrdení žalobcu.</p> <p>(2) Súd môže žalobcovi aj bez návrhu žalovaného uložiť za zneužívajúce súdne konanie pokutu do výšky 10 % z peňažnej sumy uplatnenej žalobou, najmenej však 500 eur.</p> <p>(3) Súd môže aj bez návrhu žalovaného priznať právo zverejniť rozsudok alebo jeho časť na trovy žalobcu; vo výroku rozsudku určí rozsah, formu, spôsob zverejnenia a výšku trov zverejnenia rozsudku, prípadne výšku preddavku, ktorý je potrebné zložiť žalovanému.</p> <p>(5) O nároku na náhradu trov konania rozhodne súd aj bez návrhu v rozhodnutí, ktorým sa konanie končí. Strana, ktorej sa priznáva náhrada trov konania, je povinná trovy konania vyčísliť najneskôr do desiatich dní od vyhlásenia tohto rozhodnutia. O výške náhrady trov konania rozhodne súd prvej inštancie v lehote 60 dní od právoplatnosti rozhodnutia, ktorým sa konanie končí, samostatným uznesením.</p>		nevyžaduje, aby súd uložil poriadkové opatrenia podľa § 102 a 103 na návrh, robí to ex offo. Návrh teda rozlišuje, ktoré z opatrení smernice môže súd uložiť len na návrh (preddavok, zábezpeka, náhrada trov konania v plnej výške) a opatrenia, ktoré majú všeobecnú preventívnu povahu, nie sú príjmom žalovaného, ale štátneho rozpočtu s tým, že je na zvážení súdu, či tieto opatrenia podľa okolností v danom prípade uloží.		rozpočtu z úradnej moci
Č: 7 O: 1 a 2	Článok 7 Zrýchlené vybavovanie návrhov týkajúcich sa procesných záruk	N	1	Č: I §: 323f O:3	(3) Súd rozhodne o návrhu žalovaného podľa odseku 1 bezodkladne.	Ú		GP – N	

	<p>1. Členské štáty zabezpečia, aby sa o návrhoch podľa článku 6 ods. 1 písm. a) a b) konalo zrýchleným spôsobom v súlade s vnútroštátnym právom pri zohľadnení okolností danej veci, práva na účinný prostriedok nápravy a práva na spravodlivý proces.</p> <p>2. Členské štáty zabezpečia, aby sa – pokiaľ je to možné – mohlo zrýchleným spôsobom konať aj o návrhoch podľa článku 6 ods. 1 písm. c), a to v súlade s vnútroštátnym právom a pri zohľadnení okolností danej veci, práva na účinný prostriedok nápravy a práva na spravodlivý proces.</p>	N	1	<p>Č: I §: 323g O:3</p> <p>Č: I §: 323h O:4</p> <p>Č: I §: 323i O:5</p>	<p>(3) Súd rozhodne o návrhu žalovaného podľa odseku 1 bezodkladne.</p> <p>(4) Súd rozhodne o návrhu žalovaného podľa odseku 2 bezodkladne.</p> <p>(5) O nároku na náhradu trov konania rozhodne súd aj bez návrhu v rozhodnutí, ktorým sa konanie končí. Strana, ktorej sa priznáva náhrada trov konania, je povinná trovy konania vyčísliť najneskôr do desiatich dní od vyhlásenia tohto rozhodnutia. O výške náhrady trov konania rozhodne súd prvej inštancie v lehote 60 dní od právoplatnosti rozhodnutia, ktorým sa konanie končí, samostatným uznesením.</p>				
Č: 8	<p>Článok 8 Následná zmena nároku alebo tvrdení</p> <p>Členské štáty zabezpečia, aby v súdnych konaniach začatých proti fyzickým alebo právnickým osobám z dôvodu ich zapojenia do verejnej účasti žiadne následné zmeny nárokov alebo tvrdení zo strany žalobcu vrátane späťvzatia nárokov neovplyvnili možnosť žalovaného požiadať v súlade s vnútroštátnym právom o nápravné opatrenia stanovené v kapitole IV.</p> <p>Prvým odsekom nie je dotknutý článok 6 ods. 2</p>	N	1	<p>Č: I §: 323i O:1</p>	<p>(1) Súd môže aj bez návrhu žalovaného uložiť žalobcovi účinné, primerané a odrádzajúce sankcie za zneužívanie procesné úkony, ako aj za zmenu žaloby v spore proti verejnej účasti, späťvzatie žaloby v spore proti verejnej účasti a zmenu tvrdení žalobcu.</p>	Ú		GP – N	

Č: 9	<p>Článok 9</p> <p>Podpora žalovaného v súdnom konaní</p> <p>Členské štáty zabezpečia, aby súd alebo tribunál konajúci vo veci začatej proti fyzickým alebo právnickým osobám z dôvodu ich zapojenia do verejnej účasti mohol súhlasiť s tým, aby združenia, organizácie, odborové organizácie a iné subjekty, ktoré v súlade s kritériami stanovenými v ich vnútroštátnom práve majú oprávnený záujem na ochrane alebo podpore práv osôb zapojených do verejnej účasti, mohli v súlade s vnútroštátnym právom v tomto súdnom konaní podporovať žalovaného so súhlasom žalovaného alebo poskytovať informácie.</p>	N	2	§: 95 O: 1,2,3	<p>§ 95</p> <p>Osobitné subjekty</p> <p>(1) Na ochranu práv strany môže súd aj bez návrhu do konania pribrať orgán verejnej moci, v pôsobnosti ktorého je ochrana základných ľudských práv a slobôd, alebo právnickú osobu, ktorej predmetom činnosti je ochrana práv podľa osobitného predpisu, ak s tým strana, na ochranu práv ktorej má vystupovať, súhlasí.</p> <p>(2) Subjekt podľa odseku 1 je v konaní oprávnený na všetky úkony, ktoré môže vykonať strana, ak nejde o úkony, ktoré môže vykonať len subjekt právneho vzťahu.</p> <p>(3) Ak úkony právnickej osoby podľa odseku 1 odporujú úkonom strany, na ktorej vystupuje, posúdi ich súd po uvážení všetkých okolností tak, aby to zodpovedalo rozumnému usporiadaniu vzťahov.</p>	Ú		GP – N	
Č: 10	<p>Článok 10</p> <p>Preddavok</p> <p>Členské štáty zabezpečia, aby v súdnych konaniach začatých proti fyzickým alebo právnickým osobám z dôvodu ich zapojenia do verejnej účasti mohol súd alebo tribunál konajúci v danej veci bez toho, aby bolo dotknuté právo na prístup k spravodlivosti, požadovať od žalobcu zloženie preddavku na odhadované trovy konania, ktoré môžu zahŕňať trovy právneho</p>	N	1	Č: I §: 323f O: 1,2,3,4, 5	<p>§ 323f</p> <p>Zábezpeka</p> <p>(1) Súd môže na návrh žalovaného uznesením uložiť žalobcovi povinnosť zložiť zábezpeku do úschovy súdu určenú na zabezpečenie náhrady škody alebo inej ujmy, ktorej vznik možno dôvodne predpokladať v dôsledku sporu proti verejnej účasti. Výšku zábezpeky a lehotu na jej zloženie určí súd podľa okolností prípadu, najmä podľa výšky škody alebo inej ujmy hrozacej žalovanému. Ak je žalobcov viac, sú</p>	Ú		GP – N	

	<p>zastúpenia, ktoré vzniknú žalovanému, a – ak sa tak ustanovuje vo vnútroštátnom práve – náhradu škody.</p>			<p>povinní zložiť zábezpeku spoločne a nerozdielne.</p> <p>(2) Ak žalobca v súdom určenej lehote, ktorá nemôže byť kratšia ako desať dní, nezloží zábezpeku podľa odseku 1, súd konanie zastaví; zmeškanie lehoty nemožno odpustiť.</p> <p>(3) Súd rozhodne o návrhu žalovaného podľa odseku 1 bezodkladne.</p> <p>(4) Právoplatne priznaná náhrada škody alebo inej ujmy v dôsledku sporu proti verejnej účasti sa uspokojí zo zloženej zábezpeky. Po uspokojení nároku zvyšnú časť zloženej zábezpeky súd vráti žalobcovi. Povinnosť nahradiť škodu, alebo inú ujmu, ktorá nebola uspokojená z tejto zábezpeky, nie je dotknutá.</p> <p>(5) Súd vráti žalobcovi v spore proti verejnej účasti zloženú zábezpeku, ak</p> <p>a) v konaní vo veci samej žalobcovi vyhovel,</p> <p>b) žalovaný nepodal žalobu o náhradu škody alebo inej ujmy do troch mesiacov od právoplatného skončenia sporu proti verejnej účasti,</p> <p>c) žalovaný podal žalobu o náhradu škody alebo inej ujmy do troch mesiacov od právoplatného skončenia sporu proti verejnej účasti a je to so zreteľom na povahu a okolnosti sporu možné a účelné,</p> <p>d) žalovaný podal žalobu o náhradu škody alebo inej ujmy do troch mesiacov od právoplatného skončenia</p>			
--	---	--	--	---	--	--	--

				<p>Č: I §: 323g O: 1,2,3,4, 5</p>	<p>sporu proti verejnej účasti a súd túto žalobu právoplatným rozhodnutím odmietol alebo zamietol alebo zastavil konanie vo veci samej.</p> <p>§ 323g Preddavok</p> <p>(1) Súd môže na návrh žalovaného uznesením uložiť žalobcovi povinnosť zložiť primeraný preddavok do úschovy súdu na predpokladané trovy konania v spore proti verejnej účasti. Výšku preddavku a lehotu na jeho zloženie určí súd podľa okolností prípadu. Ak je žalobcov viac, sú povinní zložiť preddavok spoločne a nerozdielne.</p> <p>(2) Ak žalobca v súdom určenej lehote, ktorá nemôže byť kratšia ako desať dní, nezloží preddavok podľa odseku 1, súd konanie zastaví; zmeškanie lehoty nemožno odpustiť.</p> <p>(3) Súd rozhodne o návrhu žalovaného podľa odseku 1 bezodkladne.</p> <p>(4) Právoplatne priznaná náhrada trov konania žalovanému sa uspokojí zo zloženého preddavku. Po uspokojení nároku zvyšnú časť zloženého preddavku súd vráti žalobcovi. Povinnosť nahradiť trovy konania, ktoré neboli uspokojené z tohto preddavku, nie je dotknutá.</p> <p>(5) Súd preddavok vráti, ak právoplatným rozhodnutím nepriznal</p>			
--	--	--	--	---	---	--	--	--

					náhradu trov konania žalovanému alebo žiadnej zo strán.				
Č: 11	<p>KAPITOLA III</p> <p>Bezodkladné zastavenie konania z dôvodu zjavnej neopodstatnenosti nároku</p> <p>Článok 11</p> <p>Bezodkladné zastavenie konania</p> <p>Členské štáty zabezpečia, aby súdy a tribunály mohli, v súlade s vnútroštátnym právom, po náležitom preskúmaní zastaviť konanie z dôvodu zjavnej neopodstatnenosti nároku proti verejnej účasti v čo najskoršom štádiu konania.</p>	N	1	<p>Č: I</p> <p>§: 323h</p> <p>O: 2,3,4</p>	<p>(2) Ak žalovaný podal návrh na zastavenie konania z dôvodu zjavnej neopodstatneného nároku v spore proti verejnej účasti, súd bezodkladne vyzve žalobcu, aby odôvodnil žalobu, pripojil dôkazy, ktorých povaha to pripúšťa, a označil ostatné dôkazy na preukázanie svojich tvrdení tak, aby súd mohol posúdiť, či ide o zjavne neopodstatnený nárok v spore proti verejnej účasti; súd zároveň poučí žalobcu o následkoch nesplnenia jeho povinnosti.</p> <p>(3) Ak žalobca nesplní povinnosť podľa odseku 2 a v súdom určenej lehote, ktorá nemôže byť kratšia ako desať dní, sa nevyjadrí alebo žalobu neodôvodní, súd konanie zastaví.</p> <p>(4) Súd rozhodne o návrhu žalovaného podľa odseku 2 bezodkladne.</p>	Ú		GP – N	
Č: 12	<p>Článok 12</p> <p>Dôkazné bremeno a odôvodnenie nároku</p> <p>1. Dôkazné bremeno opodstatnenosti nároku znáša žalobca.</p> <p>2. Členské štáty zabezpečia, aby v prípade, že žalovaný podal návrh na bezodkladné zastavenie konania, mal žalobca povinnosť odôvodniť nárok, tak aby bol súd schopný posúdiť, či nie je zjavne neopodstatnený.</p>	N	1	<p>Č: I</p> <p>§: 323h</p> <p>O: 2</p>	<p>(2) Ak žalovaný podal návrh na zastavenie konania z dôvodu zjavnej neopodstatneného nároku v spore proti verejnej účasti, súd bezodkladne vyzve žalobcu, aby odôvodnil žalobu, pripojil dôkazy, ktorých povaha to pripúšťa, a označil ostatné dôkazy na preukázanie svojich tvrdení tak, aby súd mohol posúdiť, či ide o zjavne neopodstatnený nárok v spore proti verejnej účasti; súd zároveň poučí žalobcu o následkoch nesplnenia jeho povinnosti.</p>	Ú		GP – N	
Č: 13	Článok 13	N	2	§: 357	§ 357	Ú		GP – N	

	Odvolanie Členské štáty zabezpečia, aby sa proti rozhodnutiu, ktorým sa vyhovel návrhu na bezodkladné zastavenie konania na základe článku 11, bolo možné odvolať.			O: 2 P: a),b)	Odvolanie je prípustné proti uzneseniu súdu prvej inštancie o a) zastavení konania, b) odmietnutí podania vo veci samej,				
Č: 14	KAPITOLA IV Nápravné opatrenia proti zneužívajúcemu súdnemu konaniu proti verejnej účasti Článok 14 Priznanie náhrady trov konania 1. Členské štáty zabezpečia, aby bolo možné žalobcovi, ktorý začal zneužívajúce súdne konanie proti verejnej účasti, nariadiť, aby znášal všetky druhy trov konania, ktoré môžu byť priznané podľa vnútroštátneho práva, ktoré vznikli žalovanému, vrátane trov právneho zastúpenia v celej výške, ak nie sú neprimerané. 2. Ak sa vo vnútroštátnom práve nezaručuje priznanie plnej výšky trov právneho zastúpenia nad rámec výšky trov stanovenej v zákonných tabuľkách poplatkov, členské štáty zabezpečia, aby tieto trovy boli v celej výške pokryté, pokiaľ nie sú neprimerané, inými spôsobmi dostupnými podľa vnútroštátneho práva.	N	1	Č: I §: 323i O: 4,5,6	(4) Súd môže popri sankciách uvedených v odsekoch 1 až 3 uložiť žalobcovi, ktorý začal zneužívajúce súdne konanie proti verejnej účasti, nahradiť primerané trovy právneho zastúpenia žalovaného aj nad rámec tarifnej odmeny podľa osobitného predpisu; v takomto prípade sa ustanovenia § 262 o rozhodovaní o trovách konania nepoužijú a súd postupuje podľa odsekov 5 a 6. (5) O nároku na náhradu trov konania rozhodne súd aj bez návrhu v rozhodnutí, ktorým sa konanie končí. Strana, ktorej sa priznáva náhrada trov konania, je povinná trovy konania vyčísliť najneskôr do desiatich dní od vyhlásenia tohto rozhodnutia. O výške náhrady trov konania rozhodne súd prvej inštancie v lehote 60 dní od právoplatnosti rozhodnutia, ktorým sa konanie končí, samostatným uznesením. (6) Ak strana v lehote podľa odseku 5 trovy nevyčísli, súd jej prizná náhradu trov konania vo výške vyplývajúcej zo spisu ku dňu vyhlásenia rozhodnutia, ktorým sa konanie končí, s výnimkou trov právneho zastúpenia. Ak strane, ktorej sa priznáva náhrada trov konania,	Ú		GP – N	

					okrem trov právneho zastúpenia iné trovy zo spisu nevyplyvajú, súd jej náhradu trov konania neprizná a v takom prípade súd nie je viazaný rozhodnutím o priznaní náhrady trov konania tejto strane v rozhodnutí, ktorým sa konanie končí.				
Č: 15	<p>Článok 15</p> <p>Sankcie alebo iné rovnako účinné vhodné opatrenia</p> <p>Členské štáty zabezpečia, aby súdy alebo tribunály konajúce v rámci zneužívajúceho súdneho konania proti verejnej účasti mohli uložiť strane, ktorá uvedené konanie iniciovala, účinné, primerané a odrádzajúce sankcie alebo iné rovnako účinné vhodné opatrenia vrátane vyplatenia náhrady škody alebo uverejnenia súdneho rozhodnutia, ak sa tak stanovuje vo vnútroštátnom práve.</p>	N	1	Č: I §: 323i O: 1,2,3	<p>§ 323i</p> <p>Osobitné ustanovenia o poriadkových opatreniach a iných opatreniach súdu</p> <p>(1) Súd môže aj bez návrhu žalovaného uložiť žalobcovi účinné, primerané a odrádzajúce sankcie podľa tohto zákona za zneužívajúce procesné úkony, ako aj za zmenu žaloby v spore proti verejnej účasti, späťvzatie žaloby v spore proti verejnej účasti a zmenu tvrdení žalobcu.</p> <p>(2) Súd môže žalobcovi aj bez návrhu žalovaného uložiť za zneužívajúce súdne konanie pokutu do výšky 10 % z peňažnej sumy uplatnenej žalobou, najmenej však 500 eur.</p> <p>(3) Súd môže aj bez návrhu žalovaného priznať právo zverejniť rozsudok alebo jeho časť na trovy žalobcu; vo výroku rozsudku určí rozsah, formu, spôsob zverejnenia a výšku trov zverejnenia rozsudku, prípadne výšku preddavku, ktorý je potrebné zložiť žalovanému.</p>	Ú		GP – N	
Č: 16	<p>KAPITOLA V</p> <p>Ochrana proti rozsudkom z tretích krajín</p>	N	1	Č: II §: 64a	<p>§ 64a</p> <p>Rozhodnutie vydané v štáte, ktorý nie je členským štátom Európskej únie v spore</p>	Ú		GP – N	

	<p>Článok 16 Dôvody na zamietnutie uznania a výkonu rozsudku z tretej krajiny</p> <p>Členské štáty zabezpečia, aby sa uznanie a vykonanie rozsudku z tretej krajiny v súdnom konaní proti verejnej účasti fyzickej alebo právnickej osoby s bydliskom alebo sídlom v členskom štáte zamietlo, ak by sa takéto konanie považovalo za zjavne neopodstatnené alebo zneužívajúce podľa práva členského štátu, v ktorom sa takéto uznanie alebo vykonanie požaduje.</p>				proti verejnej účasti fyzickej osoby s bydliskom alebo právnickej osoby so sídlom v členskom štáte Európskej únie sa neuzná a nevykoná, ak by sa takéto konanie považovalo za spor proti verejnej účasti podľa Civilného sporového poriadku.			
<p>Č: 17 O: 1 a 2</p>	<p>Článok 17 Právomoc v prípade opatrení súvisiacich s konaniami v tretích krajinách</p> <p>1. Členské štáty zabezpečia, aby v prípade, že žalobca s bydliskom alebo sídlom mimo Únie začal zneužívajúce súdne konanie proti verejnej účasti na súde alebo tribunáli tretej krajiny proti fyzickej alebo právnickej osobe s bydliskom alebo sídlom v členskom štáte, mohla uvedená osoba požadovať na súdoch alebo tribunáloch v mieste svojho bydliska alebo sídla náhradu škody a nákladov, ktoré jej vznikli v súvislosti s konaním na súde alebo tribunáli tretej krajiny.</p> <p>2. Členské štáty môžu obmedziť výkon právomoci podľa odseku 1,</p>	<p>N</p> <p>D</p>	1	<p>Č: II §: § 37b P: d</p>	<p>§ 37b</p> <p>Právomoc slovenského súdu je daná aj</p> <p>d) vo veciach nárokov na náhradu škody a nákladov, ktoré vznikli v súvislosti so sporom proti verejnej účasti na súde alebo inom príslušnom orgáne štátu, ktorý nie je členským štátom Európskej únie, a žalovaná fyzická osoba má bydlisko alebo právnická osoba sídlo v členskom štáte Európskej únie.</p>	Ú	GP – N	

	kým konanie v tretej krajine stále prebieha.					n. a.			
Č: 18	<p>KAPITOLA VI</p> <p>Záverečné ustanovenia</p> <p>Článok 18</p> <p>Vzťah k dvojstranným a mnohostranným dohovorom a dohodám</p> <p>Táto smernica nemá vplyv na uplatňovanie dvojstranných a mnohostranných dohovorov a dohôd medzi tretím štátom a Úniou alebo členským štátom uzavretých pred 6. májom 2024.</p>	N	n. a.			n. a.	Transpozíciu tohto článku nie je potrebné uskutočňovať, keďže smernica neruší uplatňovanie predmetných dohovorov.		
Č: 19 O:1	<p>Článok 19</p> <p>Informácie a transparentnosť</p> <p>1. Členské štáty zabezpečia, aby fyzické alebo právnické osoby zapojené do verejnej účasti uvedené v článku 6 mali podľa potreby prístup k informáciám o dostupných procesných zárukách a prostriedkoch nápravy a existujúcich podporných opatreniach, ako je napríklad právna pomoc a finančná a psychologická podpora, ak sú k dispozícii.</p> <p>Informácie uvedené v prvom pododseku zahŕňajú všetky dostupné informácie o kampaniach na zvyšovanie informovanosti, v prípade potreby v spolupráci s príslušnými organizáciami</p>	N				n. a.	V zmysle uznesení vlády SR bolo Európskej komisii ako jednotné kontaktné miesto notifikované Ministerstvo kultúry SR, ktoré zriadilo na svojom webovom sídle osobitné miesto na poskytovanie informácií v zmysle čl. 19 smernice.		

	<p>občianskej spoločnosti a inými zainteresovanými stranami.</p> <p>Takéto informácie sa poskytujú na jednom mieste v ľahko prístupnom formáte prostredníctvom vhodného kanála, ako je napríklad informačné centrum, existujúce kontaktné miesto alebo elektronická brána vrátane európskeho portálu elektronickej justície.</p>								
<p>Č: 19</p> <p>O: 2</p>	<p>2. Členské štáty zabezpečia, aby sa právna pomoc v cezhraničných občianskych súdnych konaniach poskytovala v súlade so smernicou Rady 2003/8/ES (7).</p>	N	4	<p>§:21</p> <p>§:22</p>	<p>§ 21</p> <p>Ak tento zákon v § 16 až 20 neustanovuje inak, na poskytovanie právnej pomoci zahraničnej oprávnenej osobe sa primerane použijú ustanovenia o poskytovaní právnej pomoci vo vnútroštátnych sporoch.</p> <p>Poskytnutie právnej pomoci v cezhraničných sporoch, keď príslušným súdom je súd iného členského štátu ako Slovenskej republiky</p> <p>§ 22</p> <p>Ak je príslušným súdom súd iného členského štátu ako Slovenskej republiky, právnu pomoc v cezhraničnom spore tuzemským oprávneným osobám zabezpečuje centrum spôsobom a za podmienok uvedených v § 23.</p>	Ú		GP – N	

Č: 19 O: 3	3. Členské štáty uverejnia v ľahko prístupnom a elektronickom formáte všetky konečné rozhodnutia, ktoré vydali ich vnútroštátne odvolacie súdy alebo súdy najvyššej inštancie v súvislosti s konaniami, ktoré patria do rozsahu pôsobnosti tejto smernice. Uverejnenie sa vykoná v súlade s vnútroštátnym právom.	N	5	§: 82a O: 1,2,3,4	<p style="text-align: center;">§ 82a Zverejňovanie a sprístupňovanie súdnych rozhodnutí</p> <p>(1) Súdny sú povinné zverejňovať právoplatné rozhodnutia vo veci samej, rozhodnutia, ktorými sa končí konanie, rozhodnutia o neodkladnom opatrení a rozhodnutia o odklade vykonateľnosti rozhodnutia správneho orgánu, a to do 15 pracovných dní od dňa nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia; ak rozhodnutie nebolo vyhotovené ku dňu jeho právoplatnosti, lehota na zverejnenie rozhodnutia začína plynúť dňom vyhotovenia rozhodnutia.</p> <p>(2) Po nadobudnutí právoplatnosti rozhodnutia vo veci samej alebo rozhodnutia, ktorým sa končí konanie, súdy v tej istej lehote zverejnia aj všetky rozhodnutia vydané počas tohto súdneho konania, ktoré boli zrušené, potvrdené alebo zmenené súdom vyššieho stupňa a rozhodnutia, ktoré zrušujú rozhodnutie súdu nižšieho stupňa. Ak bolo vydané opravné uznesenie, zverejňuje sa aj toto uznesenie. Nezverejňujú sa súdne rozhodnutia vydané v konaní, v ktorom bola verejnosť vylúčená z pojednávania pre celé pojednávanie alebo pre jeho časť a platobné rozkazy. Kancelária najvyššieho správneho súdu zverejňuje aj právoplatné rozhodnutia disciplinárnych senátov do troch pracovných dní od dňa nadobudnutia právoplatnosti.</p>	Ú		GP – N	
-----------------------------	---	---	---	-------------------------	---	---	--	--------	--

					<p>(3) Pred zverejnením rozhodnutia podľa odseku 1 sa v nich anonymizujú údaje, ktorých anonymizovaním bude pri zverejňovaní zabezpečená ochrana práv a právom chránených záujmov.</p> <p>(4) Zverejňovanie súdnych rozhodnutí podľa odseku 1 technicky zabezpečuje ministerstvo na svojom webovom sídle. Kancelária najvyššieho súdu zverejňuje rozhodnutia najvyššieho súdu aj na webovom sídle najvyššieho súdu a kancelária najvyššieho správneho súdu zverejňuje rozhodnutia najvyššieho správneho súdu aj na webovom sídle najvyššieho správneho súdu.</p>				
Č: 20	<p>Článok 20 Zber údajov</p> <p>Členské štáty každoročne predkladajú Komisii údaje o návrhoch a rozhodnutiach uvedených v kapitolách II, III, IV a V, ak sú dostupné, a to pokiaľ možno v súhrnnej forme, pričom tieto údaje sa týkajú:</p> <p>a) počtu zneužívajúcich súdnych konaní proti verejnej účasti, ktoré sa začali v príslušnom roku;</p> <p>b) počtu súdnych konaní rozdelených podľa druhu žalovaného a žalobcu;</p> <p>c) druhu nároku predloženého na základe tejto smernice.</p>	N	6	§: 35 O:7	<p>(7) Ministerstvá a ostatné ústredné orgány štátnej správy v rozsahu vymedzenej pôsobnosti plnia voči orgánom Európskej únie informačnú a oznamovaciu povinnosť, ktorá im vyplýva z právne záväzných aktov týchto orgánov.</p>	Ú	Na transpozičnom workshope Európska komisia ozrejmla, že v zmysle tohto článku sa nepožaduje vytváranie nových mechanizmov na získavanie údajov. Ak sú však tieto údaje dostupné, členské štáty ich predložia Komisii.	GP – N	
Č:21	<p>Článok 21 Preskúmanie</p>	N	6	§: 35 O:7	<p>(7) Ministerstvá a ostatné ústredné orgány štátnej správy v rozsahu</p>	Ú		GP - N	

	Do 7. mája 2030 poskytnú členské štáty Komisii dostupné údaje týkajúce sa uplatňovania tejto smernice, najmä dostupné údaje o tom, ako osoby, na ktoré sú zacielené súdne konania proti verejnej účasti, použili ochranné opatrenia stanovené v tejto smernici. Na základe poskytnutých informácií Komisia do 7. mája 2031 a potom každých päť rokov predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tejto smernice. Uvedená správa bude obsahovať posúdenie vývoja zneužívajúcich súdnych konaní proti verejnej účasti a vplyvu tejto smernice v členských štátoch a zohľadní aj vnútroštátny kontext každého členského štátu vrátane vykonávania odporúčania (EÚ) 2022/758. Ak to bude potrebné, k uvedenej správe sa priložia návrhy na zmenu tejto smernice. Správa Komisie sa zverejní.				vymedzenej pôsobnosti plnia voči orgánom Európskej únie informačnú a oznamovaciu povinnosť, ktorá im vyplýva z právne záväzných aktov týchto orgánov.			
Č: 22 O: 1	Článok 22 Transpozícia 1. Členské štáty uvedú do účinnosti zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na dosiahnutie súladu s touto smernicou do 7. mája 2026. Komisii bezodkladne oznámia znenie týchto ustanovení. Členské štáty uvedú priamo v prijatých opatreniach alebo pri ich	N	1	Č:III	Čl. III Tento zákon nadobúda účinnosť 1. júla 2026. § 472 Týmto zákonom sa preberajú právne záväzné akty Európskej únie uvedené v prílohe. 10. Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1069 z 11. apríla 2024	Ú		

	úradnom uverejnení odkaz na túto smernicu. Podrobnosti o odkaze upravia členské štáty.			P:10	o ochrane osôb zapojených do verejnej účasti pred zjavne neopodstatnenými nárokmi alebo zneužívajúcimi súdnymi konaniami („strategické žaloby proti verejnej účasti“) (Ú. v. EÚ L, 2024/1069, 16.4.2024)				
			1	Č: II §: 69a	<p>§ 69a Transpozičné ustanovenie</p> <p>Týmto zákonom sa preberajú právne záväzné akty Európskej únie uvedené v prílohe.</p>				
			1	Č: II Príloha	Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1069 z 11. apríla 2024 o ochrane osôb zapojených do verejnej účasti pred zjavne neopodstatnenými nárokmi alebo zneužívajúcimi súdnymi konaniami („strategické žaloby proti verejnej účasti“) (Ú. v. EÚ L, 2024/1069, 16.4.2024)				
Č: 22 O: 2	2. Členské štáty oznámia Komisii znenie hlavných opatrení vnútroštátneho práva, ktoré prijmú v oblasti pôsobnosti tejto smernice.	N	6	§: 35 O:7	(7) Ministerstvá a ostatné ústredné orgány štátnej správy v rozsahu vymedzenej pôsobnosti plnia voči orgánom Európskej únie informačnú a oznamovaciu povinnosť, ktorá im vyplýva z právne záväzných aktov týchto orgánov.	Ú		GP - N	
Č: 23	<p>Článok 23 Nadobudnutie účinnosti</p> <p>Táto smernica nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jej uverejnení v Úradnom vestníku Európskej únie.</p>	n. a.				n. a.			
Č: 24	<p>Článok 24 Adresáti</p>	n. a.				n. a.			

	Táto smernica je určená členským štátom.								
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

LEGENDA:

V stĺpci (1):

Č – článok

O – odsek

V – veta

P – písmeno (číslo)

V stĺpci (3):

N – bežná transpozícia

O – transpozícia s možnosťou voľby

D – transpozícia podľa úvahy (dobrovoľná)

n.a. – transpozícia sa neuskutočňuje

V stĺpci (5):

Č – článok

§ – paragraf

O – odsek

V – veta

P – písmeno (číslo)

V stĺpci (7):

Ú – úplná zhoda

Č – čiastočná zhoda

Ž – žiadna zhoda (ak nebola dosiahnutá ani čiast. ani úplná zhoda alebo k prebratiu dôjde v budúcnosti)

n.a. – neaplikovateľnosť (ak sa ustanovenie smernice netýka SR alebo nie je potrebné ho prebrať)

Zoznam všeobecne záväzných právnych predpisov, ktorými bola smernica transponovaná:

1. Návrh zákona č./2026 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok v znení neskorších predpisov a ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 97/1963 Zb. o medzinárodnom práve súkromnom a procesnom v znení neskorších predpisov

2. Zákon č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok v znení neskorších predpisov

3. Zákon č. 97/1963 Zb. o medzinárodnom práve súkromnom a procesnom v znení neskorších predpisov

4. Zákon č. 327/2005 Z. z. o poskytovaní právnej pomoci osobám v materiálnej núdzi a o zmene a doplnení zákona č. 586/2003 Z. z. o advokácii a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov v znení zákona č. 8/2005 Z. z. v znení neskorších predpisov

5. Zákon č. 757/2004 Z. z. o súdoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

6. Zákon č. 575/2001 Z. z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy v znení neskorších predpisov

* Vyjadrenie k opodstatnenosti goldplatingu a jeho odôvodnenie:

Článok 3

K prijatiu priaznivejších ustanovení dochádza z dôvodu, že rovnaké práva ako napr. rozšírená poučovací povinnosť súdu, ustanovenia o spojení vecí, dokazovaní zaručuje CSP aj iným subjektom definovaným ako „slabšia strana“, t. j. spotrebiteľom, zamestnancom, či osobám v antidiskriminačných sporoch.

K zachovaniu priaznivejších ustanovení dochádza prostredníctvom navrhovaného § 323g ods. 1, keďže podľa čl. 5 CSP zjavné zneužitie práva nepožíva právnu ochranu a súd môže takýto návrh odmietnuť. K zachovaniu priaznivejších ustanovení dochádza aj prostredníctvom navrhovaného § 323g ods. 5, keďže podľa § 138 CSP by sa predbežné posúdenie sporu s výzvou na späťvzatie uplatňovalo.

V odseku 2 obsahuje smernica zákaz znižovania existujúcej ochrany, preto nejde o goldplating.

Článok 6 odsek 2

SR využila možnosť, aby súd mohol v niektorých prípadoch prijať opatrenia vyžadujúce smernicou ex offio. V súčasnosti ani CSP nevyžaduje, aby súd uložil poriadkové opatrenia podľa § 102 a 103 na návrh, robí to ex offio. Návrh teda rozlišuje, ktoré z opatrení smernice môže súd uložiť len na návrh (preddavok, zábezpeka, náhrada trov konania v plnej výške) a opatrenia, ktoré majú všeobecnú preventívnu povahu, nie sú príjmom žalovaného, ale štátneho rozpočtu s tým, že je na zvážení súdu, či tieto opatrenia podľa okolností v danom prípade uloží.